

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

## **Karlsruher Tagblatt. 1843-1937 1882**

228 (21.8.1882)



# Karlsruher Tagblatt.

Nr. 228.

Montag den 21. August

1882.

## 21. Versteigerungs-Ankündigung.

Im Auftrag der Firma Stövesandt & Kollmar in Liquidation werden in deren Fabrik-etablissement, verlängerte Karlstraße 67 dahier, die noch in großer Auswahl vorhandenen, durchaus soliden und geschmackvollen, fertigen und halb fertigen Möbel sowie die Holz- und sonstigen Material-Vorräthe in nachstehender Reihenfolge durch den Unterzeichneten gegen Baarzahlung öffentlich versteigert und zwar:

### Dienstag den 22. d. Mts.:

Marmorplatten zu Salon-, Wasch- und Nachttischen, Schlösser, Bänder, Schrauben, Charniere, Möbelverzierungen, Möbellade u. s. w., Holzschneidereien und Intarsien, Dreherarbeiten, Gypsmodelle, Lederfelle und Ledertapeten, Posamentierwaaren, Möbel-, Vorhang- und Futterstoffe, worunter ein Stück feiner schwarzer Sammt;

### Mittwoch den 23. d. Mts.:

1 Büffet, 1 Gewehr, 1 Bücher- und 1 Silberschrank, Auszug-, Salon-, Console-, Servier-, Schreib-, Blumen-, Wasch- und Nachttische, Rohr- und Polsterstühle, Klappstühle, Bettladen, Staffeleien, Toilettespiegel, Handtuchhalter, Spiegel- und Bilderrahmen, theils in eichen, theils nußb. gewächst, theils schwarz; ferner: Kanapee-, Fauteuil- und Stuhlgestelle u. s. w.

### Donnerstag den 24. d. Mts.:

1 großer Kassetenschrank, 2 Aktenschränke, 1 zweiflügeliger Comptoirpult, 1 polirt. Schreibbureau, 1 Copirpresse, 1 Mustertoffer, verschiedene Vorrathsschränke, 1 Nähmaschine, 2 Dreh- und 7 Bildhauerbänke, eine Partie Werkzeuge, feine Möbelzeichnungen, 24 versch. Werke für Kunstschreiner und Architekten, 4 Albums mit Möbelphotographien, Nussbaum-, Pappel-, Birn- und Kirschbaumdielen, Fourniere und sonstige Hölzer, endlich eine Feuerspritze, 1 Stammprose, 1 großer und 1 kleiner Prüssenwagen, 1 Stokkarren, 1 wasserdichtes Verdeck u. s. w.  
Die Versteigerung beginnt jeweils Vormittags 9 Uhr und Nachmittags 2 Uhr, wozu Kaufliebhaber eingeladen werden.  
Karlsruhe, den 17. August 1882.

F. Knab, Waisenrichter.

## Fabrniß-Versteigerung.

Montag den 21. August 1882,

Vormittags 9 Uhr beginnend,

werden Schlossplatz 3, Eingang Birkel, parterre, gegen Baarzahlung öffentlich versteigert:

6 aufgerichtete gute Betten, darunter 2 Rohhaarmatratzen, 3 Nachttischen, 3 Kanapees, 7 Spiegel, 1 Kommode, 1 Chiffonniere, Stühle, 1 vierediger Tisch, verschiedene Vorhänge, Vorlagen, Schuhtücher, Tischteppiche u. s. w.  
wozu Liebhaber höflichst einladet

B. Kossmann, Auktionator.

## Bekanntmachung.

22. Die bei der Ober-Postdirektion Karlsruhe vorhandenen Bestände an abgängigen Dienstpapieren, als:

Brief- und Frachtkarten im ungefähren Gewichte von	1800 kg
Ablieferungsscheine im ungefähren Gewichte von	250 kg
Telegraphenpapiere im ungefähren Gewichte von	2300 kg
Bücher im ungefähren Gewichte von	500 kg
Bücherdecken (Pappe) im ungefähren Gewichte von	100 kg
Sammelpapier im ungefähren Gewichte von	500 kg
Seidenpapier im ungefähren Gewichte von	200 kg

sollen im Wege des öffentlichen Angebotes veräußert werden.

Die Kaufbedingungen können an den Wochentagen in den Stunden von 8-12 Uhr Vormittags und 4-7 Uhr Nachmittags bei der Ober-Postdirektion, Geschäftszimmer Nr. 34, eingesehen werden.

Auf Verlangen werden die Bedingungen schriftlich mitgetheilt.

Die schriftlichen Angebote sind äußerlich mit der Bezeichnung „Ankauf abgängiger Papiere“ versehen, verschlossen und frankirt bis zum 1. September hierher einzureichen.

Karlsruhe (Baden), den 17. August 1882.

Der Kaiserliche Ober-Postdirektor.

In Vertretung:  
Schmücker.

## Liegenschafts-Versteigerung.

31. Mit obervormundschaftlicher Genehmigung wird die unten beschriebene, den Kindern des Bijouteriefabrikanten Emil Mayer in Pforzheim in unabgetheilter Gemeinschaft mit Kohlenhändler Jakob Hoffmann alda zugehörige Liegenschaft am

Dienstag den 5. September l. J.,

Nachmittags 3 Uhr,

auf dem Plage selbst einer öffentlichen Versteigerung

ausgesetzt, wobei der endgiltige Zuschlag sofort erfolgt, wenn der Schätzungswert oder darüber geboten wird.

### Beschreibung der Liegenschaft:

Circa ein halber Morgen Acker im V. Gewann der Acker an der Ettlingerstraße dahier, einerseits neben Dekonom Max Zuberer Relikten, andererseits neben Kaufmann Robert Huber dahier gelegen, taxirt zu M. 2600.

Die näheren Bedingungen können inwischen in meiner Wohnung, Birkel 25, eingesehen werden.  
Karlsruhe, den 16. August 1882.

F. Knab, Waisenrichter.

### Wohnungen zu vermieten.

32. Adlerstraße 4 ist auf den 23. Oktober eine auf die Straße gehende Parterrewohnung, bestehend in 3 kleineren Zimmern, Küche, Keller und Speicher; ebenso ist auf gleiche Zeit ein unmobiliertes Zimmer mit Keller und Speicher zu vermieten. Näheres im 2. Stock.

43. Akademiestraße 23 ist im Seitenbau im 2. Stock eine Wohnung von 2 Zimmern, Küche, Keller, Speicherraum und Wasserleitung auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres im Vorderhaus im 2. Stock.

\* Amalienstraße 34 ist im 2. Stock eine Wohnung, bestehend aus 2 Zimmern und Keller, auf 23. Oktober zu vermieten.

\* Bahnhofstraße 54 sind eine Wohnung von 2 Zimmern, Küche und Keller, mit Wasserleitung versehen, sowie ein einzelnes unmobiliertes Zimmer sogleich zu vermieten und zu beziehen. Näheres im 2. Stock.

\* 32. Erbprinzenstraße 2 ist im 4. Stock eine Wohnung, bestehend aus 5 Zimmern und Zugehör, Gas- und Wasserleitung sowie Glasabschluß, sogleich oder auf 23. Oktober um annehmbaren Preis zu vermieten. Näheres Karl-Friedrichstraße 22 im Laden.

— Friedrichsplatz 7 ist eine hübsche Wohnung von 3 Zimmern, Küche, Mansarde u. s. w. auf 1. oder 23. Oktober zu vermieten.

\* 32. Herrenstraße 42 ist eine abgeschlossene Parterrewohnung von 2 Zimmern nebst Zugehör

auf 23. Oktober zu vermieten. Gas- und Wasser vorhanden.

\* 33. Hirschstraße 15 ist im 3. Stock eine Wohnung mit Glasabschluß, bestehend in 3 Zimmern, Kammer, Keller, Küche mit Wasserleitung und Kanalisation, an eine einzelne oder zwei Damen zu vermieten. Näheres im 2. Stock.

Kaiserstraße 24 ist im Hinterhaus eine Wohnung von 2 Zimmern, Küche und sonstigem Zugehör auf 23. Oktober zu vermieten.

33. Kaiserstraße 48 ist durch Todesfall, die Wohnung, eine Treppe hoch, bestehend in 4 Zimmern, Alkov, Küche, 1 Mansarde, auf den 23. Oktober zu vermieten. Die Wohnung ist mit Gas- und Wasserleitung versehen. Näheres zu erfragen Zähringerstraße 42, parterre.

— Kaiserstraße 123 sind im Hinterhaus 2-3 freundliche Zimmer nebst Keller und Küche mit Wasserleitung auf den 23. Oktober zu vermieten. Näheres im Laden zu erfragen.

33. Kaiserstraße 132 (Neubau) ist der 3. und 4. Stock von je 6 Zimmern, Garderobe, Badekabinet, Speisekammer u. s. w., der Neuzeit entsprechend eingerichtet, auf 23. Oktober oder früher zu vermieten. Näheres im Neubau oder Akademiestr. 40.

31. Kaiserstraße 161 ist eine Bel-Etage, bestehend in 1 Salon, 5 Zimmern und allem Zugehör, mit Gas- und Wasserleitung versehen, der Neuzeit entsprechend restaurirt, sogleich oder auf 23. Oktober zu vermieten. Zu erfragen im 3. Stock daselbst.

— Kunstschulplatz 2 ist die Bel-Etage — hochfeine Herrschaftswohnung — mit 7 geräumigen Zimmern, Dienstbotenzimmer eventuell mehreren Fremdenzimmern, Küche, Badezimmer, Garderobe, Keller, Speicher u. s. w., Gartenantheil und allem sonstigen Comfort versehen, sofort oder auf 23. Oktober preiswürdig zu vermieten. Näheres im Hause selbst im 3. Stock.

\* Leopoldstraße 15 ist der 2. Stock, bestehend aus 5 großen Zimmern, 2 bis 3 Mansarden, Küche, Keller, Gas- und Wasserleitung und Entwässerung, auf 23. Oktober zu vermieten. Zu erfragen im Seitenbau im 2. Stock.

\* 32. Leopoldstraße 26 sind zwei freundliche Wohnungen (im 2. u. 4. Stock) von 2 und 3 Zimmern auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres Ritterstraße 10.

\* 21. Leopoldstraße 33 ist der 2. Stock, bestehend aus 6 Zimmern und allem Zugehör, auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres daselbst im 1. Stock.

\* Lessingstraße 4, zunächst der Kaiserstraße, ist der elegant eingerichtete, mit allen Bequemlichkeiten versehene zweite Stock auf den 23. Oktober oder auch früher billig zu vermieten. Das Nähere bei M. C. Klock, Schwimmschulweg, drittes Haus, vor dem Mühlburger Thor.

— Luisestraße 7, nahe beim Salzenwäldchen, ist auf 23. Oktober der 2. Stock (Bel-Etage), mit freier Aussicht nach dem Gebirg, bestehend in 4 geräumigen Zimmern, Küche, 2 Mansarden u. s. w., zu vermieten. Näheres Friedrichsplatz 7 im Eckladen.

\* Luisestraße 52 sind 2 Wohnungen, die eine mit 2, die andere mit 3 Zimmern, Küche, Keller, Wasserleitung und Glasabschluß auf den 23. Oktober zu vermieten. Näheres im Laden.

\* Luisestraße 54 ist im 2. Stock eine schöne Wohnung von 4 Zimmern, Küche, Keller, Mansarde auf den 23. Oktober zu vermieten. Näheres im untern Stock.

\* 21. Nowads-Anlage 7 ist im 4. Stock eine freundliche Wohnung von 3 Zimmern nebst Zugehör sogleich oder auf 23. Oktober zu vermieten.

\* Schlossplatz 3 sind zwei Wohnungen von 2 und 4 und eine solche von 6 bis 8 Zimmern, alle auf die Straße gehend, mit allem Zugehör und mit Wasserleitung versehen, auf 23. Oktober zu vermieten. Die Wohnung von 4 Zimmern kann sofort bezogen werden. Näheres bei J. Speck.

\* 33. Schützenstraße 59 ist auf 1. oder 23. Oktober eine schöne, abgeschlossene Wohnung von 3 großen Zimmern, Küche, Keller und Mansarde zu vermieten. Auch ist daselbst im Hinterhaus eine Wohnung sogleich oder später zu vermieten. Näheres im 2. Stock.



- Schützenstraße 60 sind 2 gesunde Wohnungen, die eine im 2. Stock von 4 kleineren Zimmern, die andere parterre von 2 Zimmern sammt allem Zugehör auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres im 4. Stock.

Schützenstraße (verlängerte) 73, nahe dem Bahnhof, sind 2 Wohnungen im 3. Stock, Mansarden, von je 2 Zimmern und Küche, auf den 23. Oktober zu vermieten.

3.3. Schützenstraße 78, nahe der Rüppurrerstraße, ist eine Wohnung, bestehend in 3 Zimmern, Küche, Keller, Wasser- und Gasleitung nebst Glasabschluß, auf 23. Oktober zu vermieten. Das Nähere Rüppurrerstraße 70.

- Sophienstraße 13 sind im Seitenbau 2 Zimmer, in Hof und Garten gehend, Küche, Keller, Holzplatz und Kämmerchen an eine ordnungsliebende, ruhige Familie auf 23. Oktober d. J. zu vermieten. Näheres im untern Stock.

\*2.2. Spitalstraße 36 ist im 3. Stock eine schöne, freundliche Wohnung von 2 Zimmern, Küche, Holzplatz und Keller sogleich oder auf Oktober zu vermieten; ebendasselbst ist eine Wohnung im 2. Stock von 1 Zimmer, Alkov, Holzplatz und Keller an eine kleine Familie zu vermieten.

3.2. Spitalstraße 49 ist eine schöne Wohnung von 2 Zimmern, Küche, Keller, Wasserleitung auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres daselbst parterre.

\*3.2. Viktoriastraße 12a sind im Neubau der 1. und 4. Stock von je 3 Zimmern, der 2. und 3. Stock von je 5 Zimmern sammt allem Zugehör, auf 23. Oktober zu vermieten. Die Wohnungen sind mit allem Comfort der Neuzeit eingerichtet. Näheres daselbst von 2 bis 5 Uhr oder Augustastraße 2 im 2. Stock.

\* Waldhornstraße 21 ist im Hinterhaus im 2. Stock eine freundliche Wohnung von 2 Zimmern, Küche u. s. w. auf den 23. Oktober zu vermieten. Näheres im Hofe links von 10-12 und 2-4 Uhr.

3.2. Waldstraße 11 ist auf den 23. Oktober zu vermieten: eine Wohnung im Querbau, parterre, von 3 Zimmern, 1 Alkov und Zugehör.

Waldstraße 38 ist eine Wohnung von 3 Zimmern, Küche u. s. w. sogleich oder auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres im Laden bei Läder & Voos.

3.3. Wilhelmstraße 2 ist eine Wohnung von 3 Zimmern, Mansarde, Küche, Keller u. s. w. auf den 23. Oktober oder früher zu vermieten. Näheres im 2. Stock oder Kaiserstraße 132 im Neubau.

3.3. Wilhelmstraße 44 ist sogleich oder auf 23. Oktober zu vermieten: eine für sich abgeschlossene Parterrewohnung, bestehend aus 4 Zimmern, Küche mit Wasserleitung und Kanalisierung, 1 Kellerabteilung, 1 Mansarde, Anteil am Waschkloß und Trockenständer. Näheres daselbst im 2. Stock des Seitenbaues und Spitalstraße 37.

10.10. Wilhelmstraße 49 ist der 2. Stock, bestehend aus 4 Zimmern, Küche, Keller, Mansarde nebst allem Zugehör, sofort oder auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres Schützenstr. 13 im 1. Stock.

3.3. Rähringerstraße 27 ist eine Wohnung im 4. Stock, bestehend aus 3 schönen Zimmern, Küche, Keller und Holzraum, auf 23. Oktober zu vermieten.

- Kaiserstraße 203 ist die Bel-Etage von 6 oder von 9 Zimmern sogleich oder auf Oktober zu vermieten. Näheres eine Treppe hoch.

- Eine Parterrewohnung von 5-6 Zimmern, Küche u. s. w., mit Gas- und Wasserleitung, ist zu vermieten. Näheres Leopoldstraße 51 im 2. Stock.

- Eine Wohnung von 6 Zimmern, Küche u. s. w. ist zu vermieten. Die Zimmer haben sämtlich eigene Ausgänge und ist die Wohnung mit Gas- und Wasserleitung versehen. Näheres Leopoldstraße 51 im 2. Stock.

- Mitte der Stadt ist eine im 2. Stock belegene Wohnung von 5 Zimmern, Küche und allem Zugehör, mit Gas, Wasserleitung und Canalisation versehen, auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres im Kontor des Tagblattes.

- Eine neu hergerichtete, elegante Wohnung von 7 Zimmern, parterre, mit Gartengenuß, ist auf 23. Oktober Nowack's-Anlage 2 zu vermieten.

- Sogleich oder auf 23. Oktober ist parterre oder im 3. Stock eine Wohnung von 4 Zimmern, Küche mit Wasserleitung und Keller zu vermieten. Näheres Bahnhofstraße 38.

\* In nächster Nähe des Marktplatzes, der Stadtkirche und der Post ist auf 23. Oktober eine Wohnung von 4 großen Zimmern mit Balkon, Küche mit Wasserleitung nebst Zugehör zu vermieten. Näheres Rähringerstraße 102 im Eckladen.

- Erbrinzenstraße 3 ist sogleich oder auf 23. Oktober der 3. Stock, bestehend in 4 sehr geräumigen Zimmern, Salon, nebst allem Zugehör, u. auf 23. Oktober l. J. der 2. Stock, bestehend in 5 großen Zimmern, Salon u. s. w., zu vermieten. Näheres im Laden daselbst.

2.2. Eine freundliche Mansardenwohnung (3. Stock) von 2 bis 4 Zimmern mit Zugehör und Wasserleitung ist auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres Amalienstraße 15, unten.

\*3.3. Ecke der Werber- und Wilhelmstraße 35 ist im 2. Stock eine Wohnung von 4 großen Zimmern, Balkon, Küche, Keller, Glasabschluß, Wasserleitung, 1 oder 2 Mansarden auf 23. Oktober zu vermieten.

- Eine kleine, freundliche Mansardenwohnung von 2 Zimmern, Küche und Keller ist Friedrichsplatz 7 sogleich oder auf 23. Oktober zu vermieten.

\* Eine Wohnung von zwei Zimmern, Küche mit Wasserleitung und Entwässerung, Keller und Waschküche ist Wilhelmstraße 26 im Hinterbau auf 23. Oktober zu vermieten.

\* Eine schöne Wohnung mit Glasabschluß, bestehend in 3 Zimmern, wovon 2 nach der Straße gehen, Küche mit Wasserleitung und Zugehör, ist zum 23. Oktober zu vermieten. Näheres Rähringerstraße 18, parterre.

**Herrschafts-Wohnung.**  
3.3. Karlstraße 8 ist die Bel-Etage von 7 Zimmern mit Balkon nebst allem der Neuzeit entsprechenden Zugehör sofort oder später zu vermieten. Näheres Wilhelmstraße 2 oder Akademiestraße 40.

**Wohnungen zu vermieten**  
von 3-12 Zimmern, ganze Villas und Häuser durch Urban Schmitt, Haupt-Central-Bureau, Blumenstraße 4. 2.2.

**Waldstraße 37**  
ist im Hinterhaus eine Wohnung von einem oder zwei Zimmern zu vermieten. 3.3.

**Laden mit Wohnung.**  
3.3. Wilhelmstraße 2 ist ein Laden mit Wohnung auf 23. Oktober oder früher zu vermieten. Näheres im 1. Stock oder Kaiserstraße 132, Neubau.

**Laden zu vermieten.**  
Adlerstraße 13, nächst der Kaiserstraße, mit Wohnung (3 Zimmer, Küche, Keller und Kammer) auf 23. Oktober. Näheres im Kontor der Buchdruckerei J. J. Meiß, Spitalstraße 46. 3.3.

**Werkstätte mit Wohnung zu vermieten.**  
- In guter Geschäftslage ist eine helle, geräumige Werkstätte mit Wohnung von 3 bis 4 Zimmern zusammen oder getheilt auf 23. Oktober zu vermieten. Näheres große Herrenstraße 2 im Laden.

**Comptoir und Magazin zu vermieten.**  
3.2. In bester Geschäftslage ist ein Comptoir mit theilweiser Einrichtung nebst 2 anstoßenden, kleinen Magazinen (mit besonderem Eingang), wenn nöthig auch Keller, sogleich zu vermieten. Auch könnte auf Oktober eine Wohnung von 2 Zimmern und Küche dazu gegeben werden. Die Räumlichkeiten eignen sich vermöge ihrer Lage auch zu Verkaufslokalitäten. Näheres Waldstraße 38 im Laden bei Läder & Voos.

**Wohnungs-Gesuche.**  
3.3. Auf Ende September beziehbar wird in angenehmer Lage eine schöne Wohnung von 6-7 Zimmern (Bel-Etage) von zwei Damen zu mieten gesucht. Offerten unter „Nr. 62“ an das Kontor des Tagblattes.

**Zimmer zu vermieten.**  
- Ein schön möbirtes, auf die Kaiserstraße gehendes Zimmer ist sofort zu vermieten: Kaiserstraße 215, Neubau, Deutscher Hof, 3 Treppen hoch rechts.

- Westendstraße 12 ist im 3. Stock ein großes, schön möbirtes Zimmer, auf die Straße gehend, an einen Herrn zu vermieten.

2.2. Steinstraße 5 ist auf 1. September ein gut möbirtes Zimmer zu vermieten. Näheres im 3. Stock daselbst.

\* Ein hübsch möbirtes Parterre-Zimmer ist billig zu vermieten: Schützenstraße 98.

\* Rähringerstraße 9 sind im 1. Stock 1 oder 2 unmöbirtete Zimmer, wovon das eine auf die Straße geht, sogleich oder auf 1. September billig zu vermieten.

\* Ein sehr freundliches, hübsch möbirtes Zimmer, mit zwei Fenstern auf die Straße gehend, ist an einen oder zwei Herren zu vermieten: neue Waldstraße 89, eine Treppe hoch. Zu erfragen Thüre rechts.

\* Ein auf die Straße gehendes, schön möbirtes Zimmer ist mit oder ohne Pension sofort oder später zu vermieten: Zirkel 19 im 3. Stock.

\* Ein freundlich möbirtes Zimmer ist sogleich zu vermieten: Adlerstraße 13 im 2. Stock.

\* Ein schönes, geräumiges Mansardenzimmer, nach der Straße gehend, mit Kochofen und Keller, ferner ein unmöbirtes Parterrezimmer, nach dem Hof gehend, sind sogleich zu vermieten: Rähringerstraße 18, parterre.

**Zu vermieten:**  
2 ineinander und auf die Straße gehende Zimmer, ohne Möbel, in der Nähe des Sallenwäldchens; auch könnten dieselben einzeln abgegeben werden, da jedes für sich einen Eingang hat: Luisenstraße 2b, 3. Stock.

**Einige Zimmer**  
(mit Pension) auf Gut Hellberg sind wieder zu vermieten. 3.2.

**Möbirtete Zimmer und Schlafstellen**  
sind zu vermieten: Zirkel 28. \*

**Dienst-Anträge.**

3.3. Köchinnen, Mädchen, welche gut und einfach kochen können, Zimmer-, Haus-, Kinder- und Küchenmädchen, Haushälterinnen, Kammerjungfern, Bonnen, sowie Kellnerinnen u. s. w. finden sofort und auf's Ziel hier und auswärts Stellen gegen hohe Salairs durch Urban Schmitt, Haupt-Central-Bureau, Blumenstraße 4.

2.2. Ein Mädchen, welches selbstständig einer bessern Küche vorstehen kann und den Haushalt gründlich versteht, ebenso ein tüchtiges Zimmermädchen finden auf's Ziel gute Stellen. Näheres Blumenstraße 4, parterre rechts.

2.1. Ein tüchtiges, mit guten Zeugnissen versehenes Mädchen, welches das Zimmerreinigen und Bügeln gut versteht, wird auf's Ziel gesucht. Gute Behandlung und guter Lohn werden zugesichert. Zu erfragen Kriegstraße 28 im 2. Stock.

Ein anständiges Mädchen, welches einer feinen Küche selbstständig vorstehen kann, willig alle vorkommenden häuslichen Arbeiten verrichtet und gute Zeugnisse hat, wird auf Michaeli in Dienst gesucht: Kaiserstraße 178 im 2. Stock.

**Dienst-Gesuche.**

3.3. Ein tüchtiges Mädchen, welches gut kochen, nähen, waschen und bügeln kann, alle Hausarbeit gerne besorgt und Liebe zu Kindern hat, sucht sofort oder auf's Ziel Stelle. Näheres Blumenstraße 4, parterre rechts.

\* Ein Mädchen (Vehrerstöchter), welches im Weißnähen, Bügeln und Kleidermachen gut bewandert ist und eine ähnliche Stelle schon bekleidet hat, sucht auf's Ziel als besseres Zimmermädchen eine Stelle. Adressen bittet man im Kontor des Tagblattes abzugeben.

Ein solides Mädchen, welches gut kochen und den häuslichen Arbeiten vorstehen kann, ebenso ein Kindermädchen, beide sehr gut empfohlen, suchen auf's Ziel passende Stellen. Näheres Waldstraße 25 im 2. Stock.

\* Eine Frau, welche kochen, waschen und putzen kann und sich allen häuslichen Arbeiten unterzieht, sucht auf kommendes Ziel eine Stelle. Näheres Bahnhofstraße 34 im Hinterhaus (Querbau) im 2. Stock.

Ein zuverlässiges, tüchtiges Mädchen, welches einer bessern Küche selbstständig vorstehen kann, ebenso ein gewandtes Zimmermädchen, im Nähen und Bügeln perfekt, beide mit den besten Zeugnissen versehen, suchen auf's Ziel passende Stellen. Näheres Waldstraße 25 im 2. Stock.

**Kapital-Gesuch.**  
2000 Mark werden gegen gute Bürgschaft auf ein Jahr anzunehmen gesucht. Wo? sagt das Kontor des Tagblattes.



### 4000000 M. Instituts- u. 4500000 M. Privatgelder

auf I. und II. Hypotheken auszuleihen. Zinsfuß 4%, bis 5%. Rauffchillinge werden schon mit 1% Nachlaß übernommen. Näheres durch **Urban Schmitt**, Hypotheken-Geschäft, Blumenstr. 4. 3.1.

**Eine gesunde Amme** wird gesucht: Birkel 17. \*

**2-3 tüchtige Vergoldegehilfen** finden dauernde Beschäftigung bei **Leopold Ziegler**, Kaiserstraße 213.

**Ein Blechner** erhält dauernde Arbeit: Kleine Herrenstraße 19.

**Verkäuferin-Gesuch.** 3.1. Für ein Band- und Modegeschäft wird eine gewandte Verkäuferin gesucht. Solche, die im Putzmachen gut erfahren sind, erhalten den Vorzug. Schriftliche Offerten unter Nr. 100 sind im Kontor des Tagblattes gefl. abzugeben.

**Erzieherin gesucht** nach Belgien, kathol., geprüft, der französischen und englischen Umgangssprache vollkommen mächtig, musikal. Näheres Lessingstraße 14 im 3. Stock (1/2 12-2 Uhr täglich).

**Diener-Gesuch.** \*2.2. Eine hiesige Herrschaft sucht auf 1. Oktober einen mit guten Zeugnissen versehenen Diener. Zu erfragen im Kontor des Tagblattes.

**Köchinnen, Kellnerinnen, Kellner, Bäffet-Damen, Hotelmehgerburschen** für auswärts sucht sofort und auf 1. September **K. Tröster**, Placeur, Karl-Friedrichstraße 22. \*

**Kellnerinnen** finden hier und auswärts sofort Stellen durch **Urban Schmitt**, Haupt-Central-Bureau, Blumenstraße 4.

**J.M.** Ein junger Kellner, ein junger Hausbursche, perfekte Köchinnen, eine Kammerjungfer, Hotelzimmermädchen und bessere Kellnerinnen für Cafés und Restaurants finden per sofort gute Stellen durch **J. Müller**, Placeur, Kronenstraße 60.

**J.M.** **Stelle-Gesuch.** Ein solider, zuverlässiger und bestens empfohlener stadtunbiger Mann im Alter von 26 Jahren sucht per Oktober d. J. Stelle als Hausdiener oder Ausläufer in einem hiesigen Fabrik- oder größeren kaufmännischen Geschäft. Näheres durch **J. Müller**, Placeur, Kronenstraße 60.

**J.M.** Einige gut empfohlene Mädchen, welche gut bürgerlich kochen sowie sonstigen Hausarbeiten vorstehen können, Zimmer- und Kinder mädchen suchen auf's Michaeli-Ziel Stellen durch **J. Müller's** Bureau, Kronenstraße 60.

**Beschäftigungs-Gesuch.** \* Ein geübte Kleidermacherin empfiehlt sich im Anfertigen von Damen- und Kinderkleidern bei billiger Berechnung. Näheres Adlerstraße 13, 2. Stock.

**Eine gewandte Büglerin** sucht noch einige Kunden für außer dem Hause. Zu erfragen Amalienstraße 18, parterre. \*4.3.

**Laufdiener-Gesuch.** Eine jüngere Wittve sucht einen Laufdiener. Näheres Durlacherstraße 19, Hinterhaus, 3. Stock. 3.3.

**Entflogener Papagei.** 3.1. Ein Papagei, grau und rosa, ist entflogen. Der Finder wird gebeten, denselben Kriegstraße 102 zurückzugeben.

**Hausverkauf.** Im westlichen Stadttheil ist ein 2 1/2 stöckiges Herrschaftshaus mit circa 6 Zimmern in jeder Etage, großem Hof und Garten, Familienverhältnisse wegen zu verkaufen. Liebhaber belieben ihre Adresse unter R. 33 verschlossen im Kontor des Tagblattes niederzulegen. 2.1.

**Sofort** muß, weit unter der gerichtlichen Taxe, ein kleines Haus mit Garten, in freier, gesunder Lage, ganz besonderer Umstände halber verkauft werden. Näheres bei Herrn **Anton Hehn**, Karlsstraße 41.

### Hausverkauf in der Stephaniensstraße

mit 11 bis 13 Zimmern, Hof und Garten. Liebhaber wollen ihre Adressen unter Z. 403 im Kontor des Tagblattes abgeben. 2.1.

**Häuser, Villas u. s. w. von allen Größen** und in allen Lagen hiesiger Stadt zu verkaufen durch **Urban Schmitt**, Haupt-Central-Bureau, Blumenstraße 4. 2.1.

**Verkaufs-Anzeigen.** 3.3. **Stieler's Handatlas** in 95 Blättern, neueste Auflage, ungebunden, ist für 30 M. zu verkaufen. Zu erfragen Kaiserstraße 14a, 2 Treppen hoch.

Schützenstraße (verlängerte) 73 sind ein Flügel für eine Wirtschaft oder Anfänger für 35 Mark, ein Pfeisenbrett, ein eisernes Kinderbettlädchen, ein eiserner Herd für 15 Mark zu verkaufen.

**Einmachständer** verschiedener Größe, sowie mehrere weingrüne Fässer von 40-150 Liter Gehalt werden billigt berechnet: Kronenstraße 5. \*2.2.

**Kochherdverkauf.** Ein großer eiserner Kochherd mit zwei Bratöfen und zwei kupfernen Wasserschiffen, für eine Gasthofküche vorzugsweise sich eignend, ist im Marktgräßlichen Palais zu verkaufen. 2.1.

**Neue Bettstellen** mit oder ohne Rost, verschiedener Fagone, werden billig abgegeben: Karlsstraße 20, 1. Stock. \*5.3.

**Sandrollwägelchen,** ein kleines, wird zu kaufen gesucht bei **A. Graf**, Mälzerei, Durlach. 2.2.

**Ankauf.** - **Juwelen, Gold und Silber** werden angekauft und zahlt die höchsten Preise **Emil Keller**, Juwelier, Kaiserstraße 167.

**Ankauf.** - Bei **Ed. Pannle**, Kaiserstraße 101, werden fortwährend gebrauchte Gegenstände angekauft und gut bezahlt, bestehend in Kleidungsstücken, Stiefeln, Weißzeug, Betten, Möbeln, Zeitungen, alten Büchern und Gold, Silber, alten Metallen etc.

\*4.4. **Ankauf.** Die allerhöchsten Preise für getragene Herren- und Frauenkleider, Gold, Silber, Ettefel, Bettung, Weißzeug und Möbel zahlt Frau **A. Reutlinger** Wittve, Spitalstraße 20.

Frau **Rain**, Kaiserstraße 81, zahlt die höchsten Preise für gebrauchte Herren- und Frauenkleider, Gold, Silber etc. etc.

Frau **Lazarus** aus Bruchsal zahlt die höchsten Preise für getragene Herren- u. Damenkleider, Stiefel etc. Adressen wolle man bei Herrn Octroi-erheber **Trisler**, vor dem Bahnhof, und bei dem Octroi-erheber am Mühlburgerthor abgeben.

**Milchkunden** für vorzügliche Milch vom Gut **Hellberg** bei Ettlingen können noch angenommen werden bei **G. Menning**, Bähringerstraße 108. 2.2.

**Unterrichts-Anerbieten.** \*5.3. Ein Student ertheilt Unterricht in der russischen Sprache. Näheres Spitalstraße 49 im 3. Stock bei **Joachim Kramer**.

**Trauben-Brustsyrup** mit Fenchelhonig, bestes und billigstes Hausmittel gegen Husten Heiserkeit, Hals- und Brustschmerzen. In Flacons à 50 Pfg., 1 und 1/2 Mark. **Wich. Hirsch**, **Fr. Wickersheim**, Erbprinzenstraße.

### Thee

aus der Theehandlung von **Heinr. Wilh. Schmidt** in Frankfurt ist in verschiedenen Qualitäten von 50 Pfg. das 1/4 Pfd. an zu Originalpreisen des Hauses in 1/2 und ganzen Pfund-Paketeten stets vorräthig: Waldstraße 54.

### Griechische Weine

in sämtlichen ärztlich empfohlenen Sorten unter Garantie der Reinheit und Aechtheit billigt bei

**Lüder & Loos,** 38 Waldstraße 38.

### Aechten franz. Rothwein,

im städt. Laboratorium untersucht, als: **Burgunder à 80 Pfg. pr. Fl.,** in Fässchen von ca. 30 Litern à 90 Pfg. pr. Liter, **Bordeaux Médoc à 1 M. pr. Fl.,** in Fässchen von ca. 30 Litern à M. 1.10 pr. Liter empfiehlt

**J. Bausback,** Amalienstraße 53.

Niederlage bei: **Herrn Joh. Ried**, Waldhornstraße 24, **Frau Luise Frits**, Marienstraße 43 (Ecke).

### Frische

### Felchen und Soles

empfehl **Michael Hirsch,** Kreuzstraße 3.

### Frischen Rheinsalm und Soles

empfehl billig **L. Pfefflerle,** Hirschstraße 31.

### Neue

### I<sup>a</sup> holl. Vollhäringe

empfehl billig **C. Hetzel,** Kaiserstraße 124.

### Neue Häringe

per Stück von 6 Pfg. an, **neues Straßburger**

### Sauerkraut

empfehl 2.1. **Carl Malzacher,** Hoflieferant, Lammstraße 5.

### Salicyl-Weinessig, feinsten Weinessig und Burgunder-Weinessig

empfehl **Friedrich Herlan,** Kaiserstraße 100.

### Salicylsäure-Wein-Essig, I<sup>a</sup> Wein-Essig, Senföerner

empfehl die Materialwaarenhandlung **Karl Roth,** Kaiserstraße 161, Eingang Ritterstraße.

ber 2  
Straße  
u ver-  
immer,  
ist an  
Waldb-  
Thüre  
birtes  
er spä-  
ogleich  
immer,  
Keller,  
dem  
Fisch-  
immer,  
schen; ;  
erden,  
se 2 b,  
r  
wie-  
3.2.  
ellen  
und  
Kin-  
nen,  
erinz-  
und  
durch  
Blu-  
einer  
shalt  
mer-  
Nä-  
henes  
ügeln  
e Be-  
zu er-  
feinen  
e vor-  
gute  
t ge-  
gut  
am,  
Kin-  
stelle.  
s im  
t be-  
leidet  
dchen  
r des  
und  
o ein  
uchen  
se 25  
ugen  
zieht,  
heres  
im  
ches  
am,  
lähen  
zeug-  
ellen.  
auf  
das







### Zur gefälligen Beachtung!

Die Instandsetzung der **Herbst- und Winter-Garderobe** wird gewöhnlich Seitens des Publikums bis zum Eintritte des Herbstes verschoben.

Es empfiehlt sich jedoch, das Färben von **Herbst- u. Winterkleidern, von Tüchern, Umhängen, Mänteln etc.** jetzt aufzugeben, da sich bei Eintritt der Herbstsaison die Aufträge in meinem Geschäfte derartig häufen, dass es weder möglich ist, die gewöhnliche Lieferzeit striete innezuhalten, noch auch die Effectuirung jeder einzelnen Commission mit der sonst angewandten Sorgfalt u. Aufmerksamkeit überwachen zu können.

**W. Spindler,**

Färberei u. Druckerei, Berlin.  
Annahmestelle für Karlsruhe und Umgegend bei

**Ludwig Oehl,**  
116 Kaiserstrasse.

4.3.



**Oscar Laffert & Cie.,**

Karl-Friedrichstr. 32,  
empfehlen als **Neuheit:**  
**Visitenkarten**  
mit eigenem Portrait

**100 Stück zu 7 M. 50 Pf.**  
für unsere Abonnenten mit M. 6.50.

Die Karten sind elegant in Lichtdruck ausgeführt. Erforderlich Einsendung einer Photographie. Lieferzeit 14 Tage. Probekarten werden gratis und franco versandt. 2.2.

**Restauration zur neuen Bierhalle,**  
Kaiserstraße 42.

Heute Montag Vormittag **Kesselfleisch**, Abends **Blut- und Leberwürste** sowie **neues Sauerbrant**. Auch ist fortwährend **Schweineschmalz, Dürckfleisch** und **Schinken** zu haben.

### Dankagung.

Für die vielen Beweise herzlicher Theilnahme an dem uns betroffenen schweren Verluste unserer nun in Gott ruhenden lieben Gattin, Schwester, Enkelin, Schwägerin und Nichte

**Auguste Holzmann**, geb. Nees, sowie für die reichen Blumenpenden und die sehr zahlreiche Leichenbegleitung sagen wir hiermit unsern innigsten und herzlichsten Dank.

Karlsruhe, 20. August 1882.

Im Namen der Hinterbliebenen:  
**Otto Holzmann.**

### Großherzogliches Hoftheater.

Dienstag den 22. August. III. Quartal. 82. Abonnements-Vorstellung. **Die Grille.** Ländliches Charakterbild in 5 Akten von Charlotte Birch-Pfeiffer, mit theilweiser Benützung einer Erzählung von G. Sand.

Mittwoch den 23. Aug. Theater in Baden. Erste Vorstellung außer Abonnement. **Der Freischütz.** Romantische Oper in 3 Aufzügen von Friedrich Kind. Musik von Carl Maria von Weber. Anfang 1/2 7 Uhr.

### Frankfurter Geld-Curse am 19. Aug. 1882.

	Rmk.	Pf.
20 Franken-St. . . . .	16	25-29
„ in 1/2 . . . . .	16	24-28
Engl. Sovereigns . . . . .	20	37-42
Russ. Imperiales . . . . .	16	72-77
Dukaten . . . . .	9	55-60
„ al marco . . . . .	9	59-64
Dollars in Gold . . . . .	4	16-20
Hochh. Silber per Kilo . . . . .	153,10	155,10

## Unterricht.

**Kaufm. Fächern:**

Freitag den 23. August d. J. beginnen neue Curse in einfache und doppelte Buchführung, Correspondenz, Rechnen u. s. w.

**Stenographie:**

nach leichtestem System, vollständig in 8 Stunden.

**Schönschreiben:**

Deutsch, Englisch, Ronde und alle Zierchriften.

Herren, Damen und Kindern, welche die schlechteste Handschrift besitzen, kann ich durch meine gut bewährte Methode die günstigsten Resultate zusichern. Gest. Anmeldungen erbitte bis 25. August d. J. Separat-Unterricht jederzeit.

3.2.

**Otto Autenrieth, Karlstraße 24, parterre.**

### Zinscoupons per 1. Sept. und 1. Okt. 1882

werden an meiner Kasse eingelöst, ausländische jeweils zu den höchsten Tageskursen.

**An- und Verkauf von Anlehenloosen, Staats-, Eisenbahn-, Communal- und Industriepapieren.**

**Wechsel auf europäische und amerikanische Plätze** billigt.

**Effectuirung von Börsenaufträgen** zu den coulantesten Bedingungen.

Conto-Corrent-Verkehr. Discoutirung. Fratten-Domicilirung.

**Auskunft und Rath über Anlage und Spekulationspapiere.**

**Carl Seeligmann, Bankgeschäft,**

**14 Ritterstrasse.**

## Anzeige.

In Folge eines Parthiekaufes ist es mir möglich, gute wischlederne **Damen-Zug- und Schnürstiefel** jeder Größe zu ganz außerordentlich billigen Preisen abzugeben.

Gleichzeitig empfehle ich meine großen Lager aller übrigen Sorten **Schuhwaaren** und sichere ebenfalls billige Preise zu. Achtungsvoll

**W. Liebe,**

Kaiserstraße 215 und Kronenstraße 52.

2.2.

## Dampfwaschanstalt

von

**J. Hess**

in Beiertheim.

Wegen vorzunehmender Reparaturen bleibt meine Anstalt vom 19. bis 28. August d. J. geschlossen, und ersuche meine verehrten Kunden, hievon gefällige Notiz nehmen zu wollen. Achtungsvoll

**Julius Hess.**

3.3.

## Frische Ruhrkohlen,

in den bekannten vorzüglichen Sorten, empfehle ich von der soeben eingetroffenen Schiffsladung, sowie **1<sup>o</sup> Fett-nuß, Magerwürfel** und **Stückkohlen** (per Bahn), bei Abnahme von 15 Ztr. an frei vor's Haus geliefert, zu möglichst billigen Preisen.

**Wilh. Werntgen, Kohlenhandlung,**

Kontor: Kriegstraße 21 (Hinterhaus).

3.3.

**NB. Bei Baarkauf 2% Rabatt oder Rabattscheine.**



# Regenmäntel für Damen

sind neue Façons in besten Stoffen und größter Auswahl eingetroffen, und werden am billigsten verkauft bei

## A. J. Dreyfuss,

Kaiserstraße 181.

NB. Kinderregenmäntel aller Größen vorrätzig in größter Auswahl.

## Eine Schiffsladung

I. Sorte **Ruhrfetttschrot** und **Nusskohlen** ist für mich in Leopoldshafen eingetroffen und nehme gest. Aufträge zu billigem Preise entgegen.

**K. Karrer, Holz- und Kohlenhandlung,**  
Wielandstraße 28.

NB. Bestellungen können gemacht werden bei Kaufmann **Mutschler & Pfanz,**  
Belfortstraße 7.

## Brennholzpreise

von

**Gebrüder Gehrlein in Maximiliansau a./Rh.**

Buchenscheitholz	pro Ster	Mk. 9.-
Forkenscheitholz	" "	" 6.-
Eichenscheitholz	" "	" 6.-
Abfallholz, gemischt und klein gemacht,	pro Wagen	" 14.-
Anfeuerholz (Sägeabfälle)	" "	" 10.-
Fuhrlohn pro Wagen M. 3.-, Brüllengeld und Octroi frei.		

## Bühnenfestspielhaus zu Bayreuth.

Jeden Dienstag, Freitag und Sonntag im Monat August 1882, Nachmittags 4 Uhr, öffentliche Aufführungen des nur zur Darstellung in Bayreuth bestimmten Bühnenweihfestspiels

**Parsifal** von Richard Wagner.

Nummerirte Sitzplätze zu 30 M. sind von Herrn **Fr. Feustel** in Bayreuth zu beziehen. Nachtzüge nach allen Richtungen. Privatwohnungen billigst erhältlich. Wohnungscomité am Bahnhofe. In Karlsruhe: Speisefreie Besorgung von Karten durch Herrn **Ludwig Schwelsgut, Piananosortehandlung.** 3.3.

## Verein Karlsruher Wirthhe.

Mittwoch den 23. August, Nachmittags 3 Uhr,  
**ausserordentliche Vereinsversammlung**  
im Weissen Bären (Hotel Stoffleth).

Zu dieser Versammlung werden sämtliche hiesigen **Hotelbesitzer, Wirthhe** und **Restaurateure** eingeladen, auch wenn sie nicht Mitglieder des Vereins sind, und wird der Wichtigkeit des zu beratenden Gegenstandes wegen um zahlreiches Erscheinen gebeten. 3.1.

**Der Vorstand.**

Druck und Verlag der G. H. Fr. Müller'schen Hofbuchhandlung, redigirt unter Verantwortlichkeit von B. Müller in Karlsruhe.

## Synagogen-Chor.

Montag Abend Probe: um 7-8 Uhr für Sopran und Alt, um 8-9 Uhr für Tenor und Bass. Um pünktliches und vollzähliges Erscheinen wird dringend gebeten.

### Fremde

übernachteten hier vom 19. bis 20. August.

**Erbringen.** Rippert, Fabrikbes. v. Saarbrücken. Gsell, Kfm. v. Straßburg. Gade, Kfm. v. Grünstadt. Kablo, Kfm. v. Frankfurt. Leep, Kfm. v. Nachen.

**Geist.** Stauth, Insp. u. Gutmann, Kfm. v. Mainz. Kalk, Kaufm. v. Leipzig. Schwarz, Kaufm. v. Berlin. Duffing, Sub-Direktor v. Mannheim. Nies, Briv. und Nies m. Frau v. Frelburg. Frau Bräuer, Briv. von Heilbronn. Glorius, Kfm. v. Bohne. Treu, Kfm. von Köln. Maier, Kfm. v. Zell i. B. Strohmayr, Kfm. v. Hornberg. Moret, Kfm. v. Wien. Hammer, Kfm. v. Düsseldorf.

**Grüner Hof.** Löfer, Fabr. v. Erier. Müller, Apoth. v. Heilbronn. Jung, Kfm. v. Landau. Stern, Kfm. v. Mannheim. Werkmeister, Lehrer v. Erfurt. Amberger, Kfm. v. Gießhütten. Holde, Stud. v. Merseburg. Grether, Arch. v. Eßrach. Gaidinger, Kaufm. v. Merlof. Feyer, Kfm. v. Neuwied. Kobuschin, Beamter v. München. v. Schilling, Briv. m. Fam. v. Hohenwetterbach. Giller, Bibliothekar v. Stuttgart. Walshofer, Ing. v. Göttingen. Domke, Kfm. v. Bremen. Frau Oberförster Steiner m. Tochter v. Maren. Steiner, Kfm. v. Köln.

**Hotel Germania.** Jesh, Kaufm. v. Mülhausen. Kornacker, Kfm. v. Berlin. v. Seyd. wih, Premierleut. m. Bed. v. Hannover. v. Sonntag, Oberst u. Reichardt, Landgerichtsdirektor v. Stuttgart. Frau u. Fräul. Bayard, Rent. m. Bed. v. Paris. Hr. John Morlan-Thomas, Rent. m. Fam. a. Amerika. Eberhard-Hösch, Kfm. m. Frau v. Frankfurt. Schmidt, Kfm. m. Frau v. Düren. Frau v. Kurowski u. Frau v. Sanden, Rent. a. Preußen. Fr. v. v. Heymann, Rent. v. Bremen. Fetz, Kfm. v. Mannheim.

**Hotel Große.** Krollmann, Kaufm. von Herlohn. Urban, Kfm. v. Forzheim. Barth, Ing. v. Rheinbrohl. Henke, Kfm. v. Straßburg. Wäber, Kfm. v. Dresden. Sonneborn, Kfm. v. Frankfurt. Freidenheim, Kfm. von Breslau. Frießmann, Kfm. v. Wien.

**Hotel Stoffleth.** Michellshy, Kfm. v. Gleichenberg. Gaarz, Kfm. v. Regensburg. Krollf u. Grimm, Fabr. v. Lima. Wesel, Kfm. v. Mannheim. Schubarth, Fabr. v. Konstanz. Schent u. Weder, Kfl. v. Frankfurt a. M. West, Kfm. v. Heilbronn. Reichert, Kfm. von Lützen. Gutmann, Part. m. Frau v. London.

**Prinz Mag.** Süßed m. Frau v. Weberg. Schneider, Hotelbes. v. Birnasend. Zwissler, Kfm. v. Wollensbüttel. Schlessinger, Kfm. v. Giebersfeld. Pink, Warrer v. Koblenz. Schell, K m. v. Merzheim. Rosengart mit Frau von Gannstark. Stein, Kaufm. v. New-York. Linder, Kfm. v. Perlin. Meyer, Kaufm. a. Amerika. Gustav, Kfm. v. Göttingen.